

**PODER LEGISLATIVO**



PROVINCIA DE TIERRA DEL FUEGO,  
ANTÁRTIDA E ISLAS DEL ATLÁNTICO  
SUR

**COMUNICACIONES OFICIALES**

Nº **140**                                      PERÍODO LEGISLATIVO                                      **2004**

**EXTRACTO** P.E.P. NOTA Nº 297/04 ADJUNTANDO INFORMACIÓN RE-  
QUERIDA MEDIANTE RESOLUCIÓN DE CÁMARA Nº 172/04.

\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

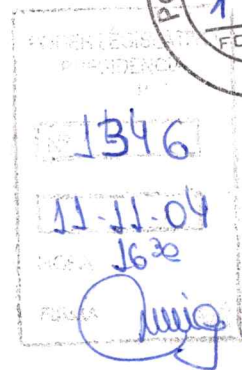
**Entró en la Sesión**                                      **18/11/2004**

**Girado a la Comisión**                                      **CB**  
**Nº:** \_\_\_\_\_

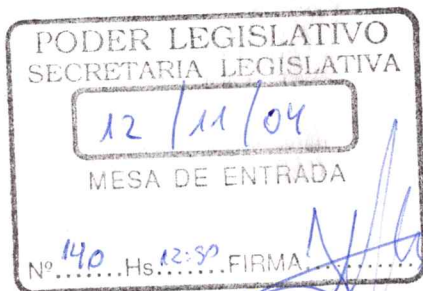
**Orden del día Nº:** \_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_



Provincia de Tierra del Fuego, Antártida  
e Islas del Atlántico Sur  
República Argentina



NOTA N° **297**  
GOB



USHUAIA,

11 NOV. 2004

SEÑOR PRESIDENTE:

Tengo el agrado de dirigirme a Ud. en mi carácter de Gobernador de la Provincia de Tierra del Fuego, Antártida e Islas del Atlántico Sur con el objeto de remitirle en contestación a la Resolución N° 172/04 de la Legislatura Provincial, Nota Letra: M.S.S.C.C.G. N° 4116/04 emitida por el Ministerio de Salud, con su correspondiente documental e Informe S.L. y T. N° 2613/04, en un total de cuarenta (40) fojas.

Sin otro particular, saludo al señor Presidente con atenta y distinguida consideración.

Mario Jorge Colazo  
GOBERNADOR  
Provincia de Tierra del Fuego  
Antártida e Islas del Atlántico Sur

AL SR. PRESIDENTE DE LA  
LEGISLATURA PROVINCIAL

Dn. Hugo Omar COCCARO

S / D.-



*Provincia de Tierra del Fuego, Antártida  
e Islas del Atlántico Sur  
República Argentina*

SECRETARIA LEGAL Y TECNICA

"1904 - 2004  
Centenario de la Presencia Argentina  
Ininterrumpida en el Sector Antártico"



USHUAIA, 09 NOV. 2004

SEÑOR GOBERNADOR

S \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_ D.-

Tengo el agrado de dirigirme a Ud., a efectos de elevar la documentación recabada por esta Secretaría en cumplimiento de su servicio Técnico y Jurídico, Nota emitida por el Sr. Ministro de Salud N° 4116/04, Letra: M.S.S.C.C.G., remitiendo adjunto: Nota HRRG (D) N° 3561/04, Nota IDAP N° 160/04, Inf. DGS (S. L. y T.) N° 611/04, en contestación a lo solicitado por la Resolución N° 172/04 de la Cámara Legislativa de la Provincia, dada en sesión Ordinaria del día 05 de Octubre de 2004, cuyo plazo para dar respuesta fuere prorrogado mediante Resolución M.S. N° 994/04 y remitida a la Legislatura Provincial a través de Nota Gob. N° 284 de fecha 26 de Octubre de 2004.-

En consecuencia, correspondería remitir dicha información a la Legislatura de la Provincia.

INFORME S.L. y T. N° 2613 /04.

*af*  
*sh*

*[Firma]*  
Fernando H. DOMINGUEZ POSE  
Secretario Legal y Técnico



Provincia de Tierra del Fuego  
Antártida e Islas del Atlántico Sur  
República Argentina

MINISTERIO DE SALUD



"1904 - 2004  
Centenario de la Presencia Argentina  
Ininterrumpida en el Sector Antártico"

NOTA N° 4116 /04  
LETRA MS SCCG

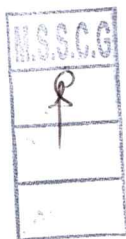
USHUAIA,

08 NOV 2004

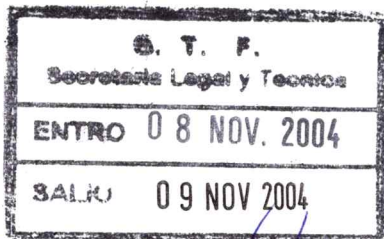
SECRETARIA LEGAL Y TECNICA:

Se gira la presente, en respuesta a lo requerido mediante Nota S.L.y T. N° 377/04, relacionada a la Resolución de la Legislatura Provincial N° 172/04, dada en Sesión Ordinaria el día 05 de octubre de 2004, en la cual se dictara Res. MS N° 994/04, a fin de remitir adjunto documentación que se detalla:

- ✓ Nota HRRG (D) N° 3561/04.
- ✓ Nota IDAP N° 160/04.
- ✓ Inf. DGS (SLy T) N° 611/04.



Dr. Jorge Omar Balbi  
Ministro de Salud  
Gobierno Provincia  
de Tierra del Fuego



DGAJ 09/11/04 11:05HS.





Provincia de Tierra del Fuego  
Antártida e Islas del Atlántico Sur  
"Hospital Regional Río Grande"



"1904 – 2004  
Centenario de la Presencia Argentina  
Ininterrumpida en el Sector Antártico"

Nota N° 3561/04  
Letra: H.R.R.G.(D)

*RIO GRANDE, 04 de noviembre de 2004*

*Al Ministro de Salud  
Dr. Jorge BALBI  
Presente*

-----

*Por medio de la presente remito a Ud. lo solicitado mediante Nota 3757/04 (MSSCCG) para dar cumplimiento a al Art. 1º) de la Resolución N° 172/04 Legislatura Pcial. Adjuntando:*

- 1. Copia de Historia Clínica de la menor Moira ORTIZ.*
- 2. Nómina de profesionales actuantes de la menor del 14 al 19-09-04.*
- 3. Detalle de las derivaciones del 10-01-04 a la fecha.*
- 6. Tengo entendido que la Dra. BRITOS Inés realizó una investigación sumaria.*

*Atentamente.*

MINISTERIO DE SALUD SUBSECRETARÍA DE COORDINACIÓN Y CONTROL DE GESTIÓN	
ENTRO	SALIO
08 NOV. 2004	

*15:35 hs*

  
Dra. Beatriz del Valle Diaz  
M.N. 67.108  
DIRECTORA GENERAL  
HOSPITAL REGIONAL RIO GRANDE

The first part of the paper is devoted to a discussion of the general principles of the theory of the structure of the atom. It is shown that the structure of the atom is determined by the laws of quantum mechanics, and that the structure of the atom is determined by the laws of quantum mechanics.

in the case of the  
the structure of the  
the structure of the

The second part of the paper is devoted to a discussion of the general principles of the theory of the structure of the atom. It is shown that the structure of the atom is determined by the laws of quantum mechanics, and that the structure of the atom is determined by the laws of quantum mechanics.

The third part of the paper is devoted to a discussion of the general principles of the theory of the structure of the atom. It is shown that the structure of the atom is determined by the laws of quantum mechanics, and that the structure of the atom is determined by the laws of quantum mechanics.

concluded that

the structure of the



RIO GRANDE, 03 de noviembre de 2004

A la Directora General del HRRG

Dra. Beatriz del Valle DIAZ

S-----/-----D

En respuesta a lo solicitado mediante Nota N/E 6268, y con relación a la Nota 3757/04-MSSCCG; adjunto copia de la H.C. N° 102.676 (folios16) perteneciente a la menor Moira ORTIZ.

Cabe aclarar que según orden de presentación de fecha 04-10-04 (se adjunta copia) el original de la H.C. solicitada fue entregada al Juzgado de Instrucción de Primera Nominación D.J.N.

Atentamente.

PROVINCIA DE TIERRA DEL FUEGO MINISTERIO DE SALUD Y ACCIÓN SOCIAL HOSPITAL REGIONAL RIO GRANDE	
ENTRÓ 03/11/04	SALÍO:
Nº 6327-	

*[Handwritten signature]*  
Div. Estadística

PASE A \_\_\_\_\_  
A EFECTOS \_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_





Provincia de Tierra del Fuego, Antártida  
e Islas del Atlántico Sur  
República Argentina

PODER JUDICIAL



ORDEN DE PRESENTACION

Río Grande, 04 de Octubre de 2004.

AL SR. DIRECTOR MEDICO  
Y/O QUIEN SE ENCUENTRE A CARGO  
DEL HOSPITAL REGIONAL RIO GRANDE  
S/DESPACHO.

Me dirijo a Ud. en mi carácter de Titular del Juzgado de Instrucción de Primera Nominación del Distrito Judicial Norte, sito en Ruta Nac. Nro 3. Ex-Lamparonero Y.P.F. de la ciudad de Río Grande, Provincia de Tierra del Fuego, Antártida e Islas del Atlántico Sur. Secretaria a cargo de la doctora Natalia BAZAN, y en la causa nro. 1-8173/2004 caratulada: "MUÑOZ, Natalia y ORTIZ, Fernando s/denuncia", a fin de ORDENAR LA INMEDIATA PRESENTACION al portador de la presente, Sr. Jefe de la División Policía Judicial de Río Grande y/o el personal policial al que éste encomiende, y en los términos del art. 207 del C.P.P.P., la Historia Clínica del paciente MOIRA JULIETA ORTIZ, titular del DNI Nro 43.408.101, debiéndose dejarse fotocopias certificadas de la misma.

La presente orden deberá ser cumplida bajo apercibimiento de librarse la pertinente orden de Allanamiento y Secuestro de dicho elemento de prueba.-

Saludo a Ud. atentamente.-

PROVINCIA DE TIERRA DEL FUEGO MINISTERIO DE SALUD Y ACCION SOCIAL HOSPITAL REGIONAL RIO GRANDE	
ENTRO: 5/10/04	SALTO
Nº 5773	

A. BERTO CARAGONE

hoy

PASE A Estadística

A EFECTOS de su respectiva

HOSPITAL REGIONAL RIO GRANDE

Río Grande,

06/10/04

Natalia Bazan  
Secretaria

Dr. Beatriz del Valle Diaz  
M.N. 57.08  
DIRECTORA GENERAL  
DE SALUD PUBLICA RIO GRANDE

"Las Malvinas, Georgias y Sandwich del Sur, y los Hielos Continentales, son de la Argentina"





102.646

08712

Polio

Venerable  
Sr. de Sde





Planilla de Actualización de Datos



Apellido y Nombre : ORTIZ, MOIRA JULIETA

Nº de Historia : 102676

Domicilio : ISLA DE LOS ESTADOS 823

Teléfono : 443286

Fecha de Nacimiento : 31/08/2001

Sexo : FEMENINO



Lugar de Nacimiento : RIO GRANDE

Nacionalidad : AR

Documento : DNI 111

Año de Radicación : :

Profesión : MENOR A/C

Lugar de Trabajo :

Obra social : OSECAC

Nº de Afiliado :

Estado civil: SOLTERO

Grupo Sanguíneo : RH

Apellido y nombre del padre : ORTIZ BAZAN, FERNANDO DANIEL

Apellido y nombre de la madre : NUNEZ, NATALIA SOLEDAD

ES COPIA DEL ORIGINAL

TERESA DEL CARMEN OJEDA  
EL ARCHIVO  
1990









EXAMEN NEONATAL DETALLADO

APELLIDOS: PATERNO	MATERNAL	DEL NEONATO	SEXO	Nro. REG. MATERNAL	Nro. REG. NEONATAL
	Muniz		Fem	58630	102676

EL EXAMEN DEBE REALIZARSE ENTRE LAS 12 Y LAS 48 HS. DE VIDA, ENTRE 50 Y 110 MINUTOS POSTPRANDIAL. CUALQUIER APLICACION DEBERA ANOTARSE EN OBSERVACIONES PRECEDIDA POR EL CORRESPONDIENTE NUMERO DE ITEM.

1- TIEMPO DE VIDA AL EXAMEN: 10 HORAS	2- LUGAR DE REALIZACION: <input checked="" type="checkbox"/> Junto a su madre <input type="checkbox"/> Cuna <input type="checkbox"/> En sala de maternidad <input type="checkbox"/> Incubadora
3- TIEMPO POSTPRANDIAL (MINUTOS)	4- PESO TALLA:
5- ACTITUD: <input type="checkbox"/> Extensión de los 4 miembros <input type="checkbox"/> Flexión de m.s. extensión m.l. <input checked="" type="checkbox"/> Flexión de los 4 miembros <input type="checkbox"/> Otros ( Describir )	6- MODALIDAD: Espontánea <input checked="" type="checkbox"/> Normal <input type="checkbox"/> Hipquirética <input type="checkbox"/> Hiperquirética Temblores <input type="checkbox"/> SI <input checked="" type="checkbox"/> No Convulsión <input type="checkbox"/> SI <input checked="" type="checkbox"/> No Parálisis <input type="checkbox"/> SI <input checked="" type="checkbox"/> No
7- PERIMETRO CEFALICO (CM): Cefalica <input type="checkbox"/> SI <input checked="" type="checkbox"/> No Pálido <input type="checkbox"/> Blanco <input type="checkbox"/> Rosado <input checked="" type="checkbox"/> Ausente <input type="checkbox"/> Localizada <input type="checkbox"/> Generalizada <input type="checkbox"/> Ausente <input type="checkbox"/> Leve <input type="checkbox"/> Intensa <input type="checkbox"/>	

8- CABEZA Y CUELLO

Fontanela anterior Tamaño 2 x 1 Tensión <input checked="" type="checkbox"/> Normal <input type="checkbox"/> Hipertensa <input type="checkbox"/> Deprimida Suturas <input checked="" type="checkbox"/> Normales <input type="checkbox"/> Cabalgadas <input type="checkbox"/> Diastadas	Cefalohematomas <input type="checkbox"/> SI <input checked="" type="checkbox"/> No Tumor serosanguíneo <input type="checkbox"/> SI <input checked="" type="checkbox"/> No Marca de Forceps <input type="checkbox"/> SI <input checked="" type="checkbox"/> No Ojos <input type="checkbox"/> Normal <input checked="" type="checkbox"/> Anormal	Uñas <input type="checkbox"/> Normales <input type="checkbox"/> Anormales Características <input checked="" type="checkbox"/> Normal <input type="checkbox"/> Anormal Cuello <input type="checkbox"/> Normal <input type="checkbox"/> Anormal
--	--	--

10- TORAX

Clavícula <input checked="" type="checkbox"/> Normales <input type="checkbox"/> Anormales	Puntuación de sí. armat	11- APARATO CARDIOVASCULAR
Aparato Respiratorio Frecuencia (resp/min) 40 x 1	Características	Frecuencia cardíaca
Ritmo <input checked="" type="checkbox"/> Regular <input type="checkbox"/> Irregular	Evaluación Torax y Abdomen	Auscultación <input checked="" type="checkbox"/> Normal <input type="checkbox"/> Anormal
Auscultación <input checked="" type="checkbox"/> Normal <input type="checkbox"/> Anormal	Depresión intercostal	Pulsos periféricos <input checked="" type="checkbox"/> Normales <input type="checkbox"/> Anormales
	Retracción xifoidea	
	Aleteo nasal	
	Gemido Respiratorio	
	Total	

Formul. 1073 - Center Print

ES COPIA FIEL DEL ORIGINAL

PRISA DEL ARMOJ OJEDA  
JEFE ARCHIVO





Apellido y Nombres:

Ortiz Baria

Peso:

Estatura:

Presión Sanguínea:



## ORDENAMIENTO

## A. ANAMNESIS:

1. Motivo de la consulta
2. Enfermedad actual
3. Antecedentes patológicos.

- a) Infancia
- b) Adulto
- c) Operaciones
- d) Traumas

## 4. Antecedentes familiares

## 5. Antecedentes Socio-económicos

## B. EXAMEN FISICO:

1. Estado general
2. Piel
3. Cráneo, ojos, oídos, nariz, garganta
4. Cuello
5. Aparato respiratorio
6. Aparato cardiovascular
7. Aparato gastrointestinal
8. Aparato genitourinario
9. Examen ginecológico
10. Aparato locomotor
11. Examen neuropsiquiátrico

## C. DIAGNOSTICO

1. Firma
2. Fecha

11/09/01 - 11 días

MC - Control Leno

Vacunas - BCG (significativa) H1B

Alimentación - leche materna

Peso - 3770.

Talla - 52

TC - 36,5

RN de PA, rosada, pectoral, fontanela

2x1 @. Superficie pruriginosa, flocos-  
culas SP. Squamula SP. Otitis @.

Reflejos normales.

Reflejo rojo bilat @

Control de 1 semana.

24/09/01 - 24 días

MC - Control Leno

Vacunas - BCG - H1B

Alimentación - leche materna

Peso - 3780 (P. 250gr. = 19 días)

Talla - 52,5

TC - 37

RN de PA, rosada, pectoral, fontanela


2x1 @. Superficie pruriginosa, flocos-  
culas SP. Squamula SP. Otitis @.

Alimentación - leche materna



ANAMNESIS Y EXAMEN FISICO


Octavio O. Badmancil Asesor a la Unidad  
Kuguet. Restos  
Luch. Kicestahin

  
Dra. OSINALDE MONICA SILVA  
Matrícula N.º 201 - 010  
PEDIATRIA  
H.F.R.G.

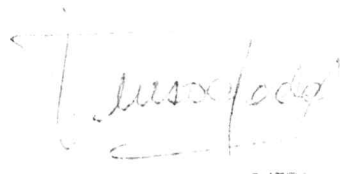
FEI NORMAL

5/6/3

Presente

  
Dr. FERNANDO ECHIZU  
PEDIATRIA M.P. 4121  
M.R. 7827

ES COPIA DEL DEL ORIGINAL

  
MESA DEL CARMEN OJEDA  
JEFE F.R.D. 10  
H.F.R.G.



PROVINCIA DE TIERRA DEL FUEGO,  
ANTARTIDA E ISLAS DEL ATLANTICO SUR  
HOSPITAL REGIONAL RIO GRANDE



Apellido y Nombre: *Pere Urtiz* DIA: *19* MES: *9* AÑO: *04*

OT: SOCIAL: H.C.Nº: ETAD: SERVICIO: CAM: *1*  
*Rp.1*

*Ic f cirugía*

DIAGNOSTICO PRESUNTIVO: *hemorrio f de curio*  
*Semi*

TRATAMIENTO ANTIBIOTICO:

GUARDIA ☐

CONSULT. EXTERNO ☐

SANDRA M. M. ZETTI  
MEDICA PEDIATRA  
H.R.G. INTERNACIONAL

*[Signature]*

SELLO Y MATRICULA

FIRMA DEL MEDICO

FORM. 1040 - TOLHUIN IMPRESIONES

ES COPIA FIEL DEL ORIGINAL

*/ susoc/edf*

TERESA DEL CAMINO EDA  
JEFE AR. HVO  
H.R.G.

CODIGOS DE  
INTERNACION:

Electrocardiograma - Ecografía - Fibroscopía - Gastrofibroscopía - Endoscopia - etc.  
Todo este tipo de prácticas especiales, deberá contar con el diagnóstico y/o resultado de la misma.

ES COPIA DEL ORIGINAL

*Terminado*  
TERESA DEL CARMEN CUEVA  
JEFE ARCHIVO  
P.O.

Firma del Paciente

Se lo

Int. de Médico

DETALLE GENERAL

ORDEN DE PRE

Paciente: Ortiz, A  
Calle: Indira G  
Previsión: OSECAL  
Diagnóstico: Neumonia  
Servicio: Pediatría

EDAD	SEXO	FECHA
3 años	F	04/1
NOMBRE DEL BENEFICIARIO		
IETA		
DOMICILIO		
DOS 823 942		
PRACTICA INDICADA		
CO:		
NCION MEDICA EN I		
0.0		
V. C		
0.0		
MON		
DESC		
TIPO ATENCION		
Sin Carga		
FIRMA BENEFICIARIO		
Dra. Marzetti		
FECHA:		

RADIOGRAFIAS:

ANALISIS DE  
LABORATORIO:

OTRAS PRACTICAS:

CODIGOS DE  
INTERNACION:

Form. 1108 -

Sello O de Admisión

Firma del Médico

Autorizado por CONSULTORIO EXTERNO- EMERGENCIA  
Fecha: 14/09/04 Hora: 14:00  
Firma: [Firma]

SANLARA M. MARZETTI  
MEDICA PEDIATRA  
M.P. MM 520

El presente: [Firma]  
Firma de: [Firma]  
Firma de: [Firma]

ORDEN DE INTERNACIÓN



OSE CAE -

43888101

Electrocardiograma - Ecografía - Fibroscopía - Gastroñibrosopía - Endoscopia - etc.  
Todo este tipo de prácticas especiales, deberá contar con el diagnóstico y/o resultado de la misma.

ES COPIA DEL ORIGINAL

[Firma]  
TERESA DEL CARMEN OJEDA  
F.F. ARCI NO  
M.D.C.

Firma del Paciente

Sello

Firma del Médico

# EVOLUCION



FECHA

14/00/04

Ingreso niña de 2 años

Antecedentes

1) Perinatológicos

FNAC 31/03/01

Parto Normal - Vaginal - 3700 g

Peso 3700 g

Vigorosa

2) Alimentación

Pecho: 6 meses

Dietas acorde edad

3) Inmunizaciones y G.O. 02

Completo

4) Patológicos

Varicela

MC: Deceimiento - Atendidos de la de la atención

CA: Comienza hace 4 días con Fiebre

tr. El niño se agrieta

hoy el gran deceimiento, g.O. 02

y atendidos de la alimentación

EFÍSTO: Atendidos - Patología pediátrica

gran deceimiento - V.O. 02 de la de la atención

Dificultad respiratoria - G.O. 02 - G.O. 02

Intervención: 83% -

Baguero de la

Ret de estómago

Hemograma of F. - de - Anemia - G.O. 02

Conograma de Base Rx de tórax

ES COPIA FIEL DEL ORIGINAL

14/00/04  
FOLIO No 7  
Legislativo Provin  
FOLIO No 14/41

OFICINA DEL CAR (S. D. J. E.)  
JEFES / J. G. V.  
- P. 30



Nombre y Apellido:

MOIRA DUTZ

# EVOLUCION

FECHA

17/09/04

- Padelología

NMN cloro p<sup>o</sup> y p<sup>o</sup> dehidros

- Usando

Leucopenia

hiperglucemia (1.55)

hiponatremia

Unidad 14

+ IC C/HEMATOLOGÍA (URINARIA)

P. Diagnóstico (NMN)

SISTEMATIZACIÓN HIPOTENSIVAS

CONCEPTOS FOM 2

PTO: 1- HORMONAS (2)

2- HOS doble, plena, confirmación

3- SINTOMAS - menor

4- Budesonida

5- HP / Ayuda

6- ICNT - de - de Postu up

7- Orx Hoj. 2

170904

EVOLUCIÓN: Mejor / Mejor / Mejor

Saturación 98-99% / Saturación - No total

Despierta. Persiste taquipnea

Se ausculta el compresión de la columna

de aire en vientre y epiglo del Pulmón

Directo. Pistados todos broncos pero

mucho vesicular auscultable y espiral

FASIO LUZZI

MEDICO PEDIATRA

MATRICULA NAC 112427

EMERGENCIA DEL CARNÍO GUEDA  
DE BARCHINO  
N.º 112

COPIA FIEL DEL ORIGINAL

# EVOLUCION



FECHA

17/09/04  
20<sup>00</sup>

Hematología: Pti 3 a/an curro w...  
fr leucocitosis  
Trotis Bers  $\approx$  200 Nts. 20% en granulocitos  
toxicos. Ly 23% mono 2%. w + ...  
en el trotis. elemento ...  
(Nts. 1500/mm<sup>3</sup>)  
plaquetas normales en ...  
Diag: sup modificado??  
se controlará en ...

17/09/04

Laboratorio

ENS (con máscara de O<sub>2</sub>)

PH 7.38

Sat (satimetro) 39%

PO<sub>2</sub> 31

Examen

PO<sub>2</sub> 162

Perf. de ...

BIC 18

... de ...

B<sub>5</sub> -5

... de ...

SAT 99%

... de ...

HTO 32% HB 10.9 g/L

... de ...

RBC 1700/mm<sup>3</sup>

... de ...

RPT 152000/mm<sup>3</sup>

GLUCOSA 1.50 g/l

URICUA 0.69 g/l

IONO CUM 130

HA

3.67

K

101

Ca

ES COPIA FIEL DEL ORIGINAL

RESA DE ... ARCHIVO ...

# EVOLUCION

FECHA

18/9/04

19 die Interessen von

Sl 16 = NEOMONAS UNIFORMIS

Forze e repulse d'acqua generale. Mettil.

Polidez querubim. Alitig. rep. 10

Ap resp: f. entrada con un nivel y campo  $\frac{1}{2}$   
del pulmón derecho, transpiración t. rojo  
intercostal. FR = 62.1. Sat. = 98.7%  $\text{PO}_2$   
con muestra.

Ap C.V.: 2 miles en la 4ª zona, 21.000 libras  
regula profusion de peces, Fila 1500'  
TA = 85/55.

Abdomen: blando, deformable, induraciones no palpables  
Hicromegastoma. R. H. F.

Notes Brown for S/O.

kontinuerlig och i synnerhet med lönerna

CEFTRIAXONE per die.

# AMKACINS

Se Neige:

HEMOGLOBIN -  $H^{To} = 27\%$

R = 3.65 mU/min

B = 2.100

105 = 9.3

Planetas = 78.000

$$M_e = 113$$

62-111770-1

Ref. 58

contra con iguales susodichos

ES COPIA DE EL ORIGINAL

VERES: EL CARRO LOJES  
E. E. ARROYO  
E. E. G.



# EVOLUCIÓN

Apellidos y Nombres:

02712 40125

18/9/04

GUARDS 21 HS

Patient stable, afebrile, hydrated

Ap. resp.: mejor entrada lateral de aire  
significa, elevar más el tórax  
intercostal. Se ven: 17%  $\text{CO}_2$

$$F_R = 60x' \quad F_C = 150x$$

*Nesta eximia* fr. 5/8.

Em el Kermadec no se encuentran en  
neumococo -

Don't mix with purely medicinal ones.

To dia Intermezzo

WAS - Sepm removed

He is regular stool group  
aggressive on the cup <sup>also</sup>  
no of active nasal in this <sup>also</sup>  
new reference and vascular <sup>also</sup>  
photo shows this <sup>also</sup>

April

plud distenduto, uo se refo

Mucronapflia, var. cyclophora  
Aeschol.

Se solito EAB attenuato, cheques  
di separazione.

Feb. 10, 1891 Rec 32. 2. 18.

ph 739

Dono (121-5-106) 18/12/2020

TERESA DEL CARMEN CORDA  
JEFE APO INO  
H.R.30

Ordenamiento:

- 1.- Fecha y hora de examen.
- 2.- Estado de los **síntomas** y signos vitales **anotados** previamente.
- 3.- Nuevos **síntomas** y signos.
- 4.- **Complicaciones.**
- 5.- **Modificación de diagnóstico.**
- 6.- Control de **tratamiento.**
- 7.- **Resultado del tratamiento.**
- 8.- **Indicaciones terapéuticas** y **observaciones.**
- 9.- **Firma del profesional.**

1919104

915

ES COPIA FIEL DEL ORIGINAL

19/9/04 -

EVOLUCIÓN

asumiendo un x hp EV., DKA 0,6 mg x kg c/día  
solo por hemorroides x seguir de hemorroides  
- aumento de nivel de fósforo EV.  
Solo cuadro de deficiencia de proteínas  
por con consumo de derivados plasmáticos.  
en conservación (movido) como se e consumo  
afectando hipercloridrosis en campo superior de  
fondo vascular.  
Señala evolución a cuadros intermitentes  
distintos por medio de su observación

*[Signature]*  
FARMACIA S. L. LETTA  
FARMACIA S. L. LETTA  
FARMACIA S. L. LETTA  
FARMACIA S. L. LETTA

2/04  
2. dic 10<sup>25</sup> P.

TP 34  
DOT 324 - GPT 112  
ca: 8,5 Urea: 0,55

glucemia 134

que impide en el estado. F2: 40%, que impide en  
se impide en el estado. Se impide en el estado  
movido. Se impide en el estado. Se impide en el estado

pte en el estado general.  
Señala Rx torax con imagen de derrame pleural  
por lo cual se resuelto Ecografía pleural que  
informa imagen de derrame de derrame. Señala  
solido, 10,2 g por cual se intermite con  
cinco por eventual de derrame pleural.  
Señala al nivel de hemorroides  
fano fase de pleural pleural

# EVOLUCIÓN

Apellidos y Nombres:

Utriz Morio

H.C. No

19



## Ordenamiento:

- 1.- Fecha y hora de examen.
- 2.- Estado de los síntomas y signos vitales anotados previamente.
- 3.- Nuevos síntomas y signos.
- 4.- Complicaciones.
- 5.- Modificación de diagnóstico.
- 6.- Control de tratamiento.
- 7.- Resultado del tratamiento.
- 8.- Indicaciones terapéuticas y observaciones.
- 9.- Firma del profesional.

todo deterioro de la conciencia  
ahora presente y registro  
subfebril.

17/41

FOLIO No

Paciente examinado simultáneo  
a unidades de cuidados  
intensivos debido a la necesidad  
de se otro nivel

*[Signature]*  
DRA. M. MARTÍNEZ  
MÉDICA PEDIATRA  
M.P. MM 520  
H.P.R.G.

Se tal hematócrito quien  
desde el inicio de la  
grasa de se observó algún  
método invasivo.

19/9/04

Paciente que cursa con  
grasa y signos de sepsis.

En Rx de tórax se observa opacidad  
en lóbulo sup. derecho y opacidad  
en todo el borde costal izquierdo  
pleural. (no hay líquido)

Eco. torácica heterogénea sólida-líquida  
de 85,8 x 65,3 mm.

No se pudo realizar punción debido  
al trastorno severo de coagulación

Quick 34" 25%.

Por otra parte se encuentra una lesión

ES COPIA DEL ORIGINAL



# EVOLUCIÓN

Con urgencia más cerca por lo que se puede  
correr el riesgo de un hemorragia 20

On

DR. PATRICIO FLORES  
ESP-2 G. G. G. G. G.  
M. 117

9/04

16 pte que persiste con molestias general. Sincron 96%  
Pendiente lugar de excreción con  
pediátrico-

Síntoma Hemorragia con  
Hto 20 - Hb 6,1 82000 (88W)

66000 pap-

Paroste quejido respiratorio

Síntoma 2 vía de lactancia

DR. PATRICIO FLORES  
ESP-2 G. G. G. G. G.  
M. 117

3/9/04

1445 Hs.

Pte Zaire, con signos vitales estables,  
C 130b. FR: 60b. Sat 99%. c/ O<sub>2</sub> c/ monitor

c/ oximetro. Bieco perfundido, leve.

Compuerto, sin cambios en la circulación  
pulmonar.

Se da una a UTI P. Enfermería de la

DR. PATRICIO FLORES  
ESP-2 G. G. G. G. G.  
M. 117

ES COPIA FIEL DEL ORIGINAL

DR. PATRICIO FLORES  
ESP-2 G. G. G. G. G.  
M. 117

DR. PATRICIO FLORES  
ESP-2 G. G. G. G. G.  
M. 117



PROVINCIA DE TIERRA DEL FUEGO,  
ANTARTIDA E ISLAS DEL ATLANTICO SUR  
HOSPITAL REGIONAL RIO GRANDE



Apellido y Nombres:

MAIRA Inter

Servicio:

Sala:



17/9/04 Denudo:

Bis  $\approx$  10000 Nos 44%. No 14% y 39% de 47% a  
flogositas impusieron denominados gaites  
 $\approx$  70.000 -

Chippio Bisano  
77777 -

19/9/04

Se dejó constancia que el trámite de  
exclusión del paciente a. 0210 con  
anon sanitario con unido, se hizo por  
DM fue remitido a su club social  
(OSECSE) a los 915 por sepi a. 0210 -  
lo primero de la derivación, el del  
Sr. Bisano se hizo a. 0210 pero  
dado lo falso de cirugía, se hizo  
este momento y se hizo, pero  
lo cual se hizo el trámite de  
exclusión a. 0210 con anon  
sanitario. El mismo fue por  
anon sanitario de la forma  
haciendo sido notificado telefóni-  
camente por el Dr. 0210 -  
servicio de pediatría, haciendo la  
1345 Hs.

ES COPIA FIEL DEL ORIGINAL

Chippio Bisano

# EVOLUCION

Apellidos y Nombres

Ortiz Moira

H.C. N°



INSTRUCCIONES - CONGRUENCIA 19/4/2012

## Ordenamiento:

- 1.- Fecha y hora de exámen.
- 2.- Estado de los síntomas y signos anotados previamente.
- 3.- Nuevos síntomas y signos.
- 4.- Complicaciones.
- 5.- Modificación de diagnóstico.
- 6.- Control de tratamiento.
- 7.- Resultado del tratamiento.
- 8.- Indicaciones terapéuticas y observaciones.
- 9.- Firma del profesional.

- 1) int. en Reducción
- 2) Ayuno
- 3) O2 x Biotecnia
- 4) MP { DESTA 5% 500 ml } 50 mg/ml/hora  
 { 20% 500 ml }  
 { 10% 500 ml }

- 5) Ceftriaxona 600 mg/12 h
- 6) Amikacina 50 mg/12 h
- 7) laboratorios y cultivos (12 h)
- 8) IC / hematología
- 9) Ventolin 2 puffs 4 h
- 10) Brudermittel 2 puffs 4 h
- 11) Kinesioterapia Respiratoria
- 12) Control { peso 24 h  
 CSU 3 h  
 TA 3 h  
 Saturación (en 4 h)  
 diuresis

FABIO LETTI  
 MEDICO PLE 114  
 MATRISULA NAC 1212

ES COPIA DEL ORIGINAL

Resep: del  
 RESA DEL JAMATOJEDA  
 ETE ARCHIV  
 12/3



Apellido y Nombres:

ORTIZ MOIRA

Conservar los tratamientos y cuidados efectuados y los signos vitales registrados  
(Firmar cada registro)

DIA / MES / AÑO

18/8/04

1) C.S.U. 7/4 Hs

2) Pakeia 500mg

3) UCL 100mg 50%

4) 20%

5) 1.17

6) 60 ml / 4 x 200ml

7) Ceftriaxona 1g

8) Amikacin 1g

9) Ventolin / Salbutamol 2 dosis 4/4 Hs

10) Budesonide 2 dosis 4/4 Hs

11) Nebuliz. con Salbutamol 1.17 4/4 Hs

12) Drenaje Postural

13) O<sub>2</sub> 4 litros / hora por máscara  
NENTE CON MASCARILLA DE RESERVOIRO.

14) SITUACIONES PERMANENTES

15) MONITOREO DE SIGNOS VITALES

16) ALIMENTO

19/9/04  
8:30

1) Hemograma 12.000 leucos

2) Drenaje Postural (4/4 Hs - 8mg)  
60ml 60 leucos 4/4 Hs - 8mg

SANDRA M. FORTI  
MEDICA PEDIATRA  
M.P. 520  
P.R.P.G.

1/9/04

1h ① Después Anikawio

② 11. CLK 1m 12 out 9/5000

*[Signature]*  
SANDRA M. FORTI  
MEDICA PEDIATRA  
M.P. 520  
P.R.P.G.

1/5/04

Dopamine 2.5 ml } 4 ml / hora  
Dextrose 5% 100 ml }

Uil. 1.5 mg inicio dosis EV

1/9/04

① Dipirano 0.2 ml y 6 lb sol. a past  
de 275

② Esto igual

*[Signature]*  
SANDRA M. FORTI  
MEDICA PEDIATRA  
M.P. 520  
P.R.P.G.

ES COPIA DEL ORIGINAL

*[Signature]*

TERESA DEL CARMEN QUESADA  
JEFE ARCHIVO  
M.P. 520

Apellido y Nombres:

ORTIZ MOIRE



DIA / MES / AÑO		Consigna los instrumentos y cuidados efectuados y los signos vitales (firmar cada repetición)	
17/0/04	20.	Pta 9m ingreso en sala de espera con dolor abdominal tipo cólico, se coloca en cama con S.O. al ingreso (88%) la cama se realiza la valoración.	Cental
	20	Es evaluado por el médico. Ingreso en sala de espera. No se realiza más (40% de ingreso) por no encontrarse el paciente en condiciones para ser operado.	
	22	Se realiza el examen físico. Se coloca Marcopain en la mano izquierda. Se realiza S.O.P.	
	24	AMIKACINA 500mg. Se realiza el examen físico. Se coloca Marcopain en la mano izquierda. Se realiza S.O.P.	
18/08	04	IBZ 200mg. Se realiza el examen físico. Se coloca Marcopain en la mano izquierda. Se realiza S.O.P.	
	07	IBZ 200mg. Se realiza el examen físico. Se coloca Marcopain en la mano izquierda. Se realiza S.O.P.	
	08	Salbutamol 2mg. Se realiza el examen físico. Se coloca Marcopain en la mano izquierda. Se realiza S.O.P.	
	08	Amikacin 500mg. Se realiza el examen físico. Se coloca Marcopain en la mano izquierda. Se realiza S.O.P.	
	12	Salbutamol 2mg. Se realiza el examen físico. Se coloca Marcopain en la mano izquierda. Se realiza S.O.P.	
	12	IBZ 200mg. Se realiza el examen físico. Se coloca Marcopain en la mano izquierda. Se realiza S.O.P.	
	13	Se realiza el examen físico. Se coloca Marcopain en la mano izquierda. Se realiza S.O.P.	
12/09/04	16	CSU. Se realiza el examen físico. Se coloca Marcopain en la mano izquierda. Se realiza S.O.P.	
	18	IBZ 200mg. Se realiza el examen físico. Se coloca Marcopain en la mano izquierda. Se realiza S.O.P.	
	20	Amikacin 500mg. Se realiza el examen físico. Se coloca Marcopain en la mano izquierda. Se realiza S.O.P.	
	24	Salbutamol 2mg. Se realiza el examen físico. Se coloca Marcopain en la mano izquierda. Se realiza S.O.P.	
	24	IBZ 200mg. Se realiza el examen físico. Se coloca Marcopain en la mano izquierda. Se realiza S.O.P.	
19/08	04	Salbutamol 2mg. Se realiza el examen físico. Se coloca Marcopain en la mano izquierda. Se realiza S.O.P.	
	06	IBZ 200mg. Se realiza el examen físico. Se coloca Marcopain en la mano izquierda. Se realiza S.O.P.	
	08	Amikacin 500mg. Se realiza el examen físico. Se coloca Marcopain en la mano izquierda. Se realiza S.O.P.	
	08	Salbutamol 2mg. Se realiza el examen físico. Se coloca Marcopain en la mano izquierda. Se realiza S.O.P.	
	08	IBZ 200mg. Se realiza el examen físico. Se coloca Marcopain en la mano izquierda. Se realiza S.O.P.	
	08	Amikacin 500mg. Se realiza el examen físico. Se coloca Marcopain en la mano izquierda. Se realiza S.O.P.	



11h

Chous ~~que~~ 0,5 kg = 1/2 an

11h

se coloca 8% 30% 100% + 2,5 a 10%  
+ 8% 50% c/8 cada 2 m

12h

N.B.Z. a 3 m 1/2

12h

puffs a 1 (sucursal de)

12<sup>30</sup>h

microbios 0,3 ev. ~~se~~ ~~se~~

15h

osu.  
Pantidung 2 uni. 20.  
Opaff - Ventoline.

se nota vel.

15<sup>15</sup>

se dirige al Hospital Español (Buenos Aires)

ES COPIA FIEL DEL ORIGINAL

*[Signature]*  
BRESA DEL CARMEN JUEGA  
JEFE ARCHIVO  
H.R.R.G.











NOTA N° 49/04  
LETRA: PEDIATRÍA



Rio Grande, 04 de Noviembre 2004

Sra. Directora General HRRG.  
Dra. Beatriz DIAZ  
S. \_\_\_\_\_ D

Según la dispuesta en la resolución 172/04, cumpla en informar acerca de quienes fueron los profesionales actuantes y las circunstancias en las que la hicieron con relación a la menor Ortiz Moira.

Martes 14 de septiembre: 2 consultas por guardia. En la 1era es asistida por la Dra. María Cecilia Gómez y la Dra. Patricia Padinger y en la segunda por la Dra. María Cecilia Gómez.

Viernes 17 de septiembre: consulta por guardia, siendo atendida por el Dr. Fabio Luzzi quien la interna en sala de pediatría.

Sábado 18 de septiembre: fue controlada en sala de internación por el Dr. Oscar Tramentín.

Domingo 19 de septiembre: fue atendida en sala de internación por la Dra. Sandra Marzetti, quien solicita la evacuación ante el agravamiento del estado de la menor.

Finalmente, esta fue trasladada en avión a Bz. Az. Acompañada por la Dra. María Fernanda Moreno.

En otro particular, saludo a Ud. atte. y queda a su disposición para brindar cualquier otro dato que se considere pertinente.

ENTRÓ	u/m/04
N°	633A

Dra. PATRICIA GLADYS GUEBEL  
JEFE DE PEDIATRÍA  
M.N. 64.526  
HRRG

PAGE A  
A EFECTOS

Río



Provincia de Tierra del Fuego  
Antártida e Islas del Atlántico Sur  
Hospital Regional Río Grande  
Servicio Social



NOTA N°:...../04  
Letras:H.R.R.G.S.S.

Río Grande, 4 de Noviembre del 2004

Dirección H.R.R.G.

Dra. DIAZ, BEATRIZ DEL VALLE

S \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_ D

Elevo a usted y por su intermedio a quien corresponda  
información solicitada en referencia a la nota 3757/04 del Ministerio.

MES	DERIVACIONES	EVACUACIONES
FEBRERO	35	2
MARZO	73	0
ABRIL	75	0
MAYO	60	1
JUNIO	38	4
JULIO	65	0
AGOSTO	52	1
SEPTIEMBRE	77	1

Se aclara que la información comienza en febrero dado que desde el mes de septiembre del 2003 la provincia tercerizó el servicio de derivaciones médicas y el servicio fue prestado por la UTE de la clínica San Jorge hasta febrero de este año que volvió a estatizarse.

Por otro lado las derivaciones que tramita este servicio social son de pacientes que no cuentan con cobertura de obra social.

PROVINCIA DE TIERRA DEL FUEGO MINISTERIO DE SALUD Y ACCIÓN SOCIAL HOSPITAL REGIONAL RÍO GRANDE	
ENTRÓ: 4/11/04 N° 18	SALÍÓ:

*Claudia M. Manzana*  
Lic. en Trabajo Social  
Mat. Prov. 021- H.R.R.G.





Provincia de Tierra del Fuego, Antártida  
e Islas del Atlántico Sur  
República Argentina

MINISTERIO DE SALUD

"1904 - 2004  
Centenario de la Presencia Argentina  
Ininterrumpida en el Sector Antártico"



NOTA N° 3757 /04  
LETRA: M.S.S.C. C.G.

USHUAIA, 20 OCT. 2004

DIRECCIÓN GENERAL DEL HRRG:

Se remite copia resolución N° 172/04 Legislatura Provincial, dada en Sesión Ordinaria el día 05 de octubre de 2004, a fin de dar respuesta a lo solicitado por la Cámara Legislativa, contando con la autorización previa de los progenitores de la menor, a los puntos: 1-2-3-4.

Debido a los plazos pronto a cumplirse, solicito dé a la presente carácter de preferente despacho.

M.S.S.C.G.
<input checked="" type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/>

PROVINCIA DE TIERRA DEL FUEGO	
MINISTERIO DE SALUD Y ACCIÓN SOCIAL	
GOBIERNO PROVINCIAL	
ENTRÓ: 01/11/04	SALIO:
N° 6268	

Dr. Jorge Omar Balbi  
Ministro de Salud  
Gobierno Provincia  
de Tierra del Fuego

*Pronto despacho*

*PASE A: Estadística (1), Defensoría (2), Auditoría y S. Social (3).  
A EFECTO: El punto (4) y (5) corresponde a la ley de pensiones*

HOSPITAL GENERAL DE USHUAIA  
Río Grande, 02/11/04

*[Signature]*  
HOSPITAL GENERAL DE USHUAIA





*La Legislatura de la Provincia de Tierra del Fuego,  
Antártida e Islas del Atlántico Sur*  
*República Argentina*  
**RESUELVE**

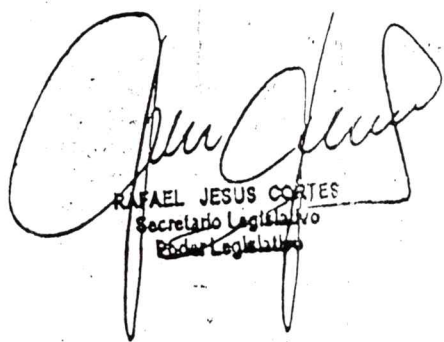
**Artículo 1º.-** Solicitar al Poder Ejecutivo Provincial que, a través del área que corresponda, remita a esta Cámara Legislativa la siguiente información:

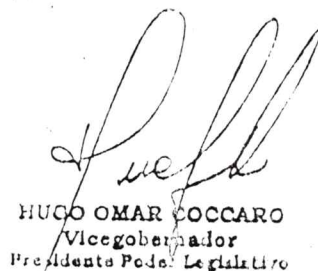
1. Copia de la historia clínica de la niña Moira Ortiz;
2. nómina de los profesionales actuantes e intervinientes y sus actuaciones, en la atención de la niña Moira Ortiz desde el 14 hasta el 19 de septiembre de 2004;
3. detalle de todas las derivaciones y/o evacuaciones por motivos de salud, desde el 10 de enero de 2004 a la fecha;
4. Informe técnico del instrumental necesario para la atención de los enfermos dentro del avión sanitario en todos los casos que se hubiese utilizado para las derivaciones y/o evacuaciones de los pacientes;
5. Informe de la existencia o no de oxígeno en el avión sanitario y si contaba con el instrumental adecuado para el caso de la niña Moira Ortiz;
6. si existen sumarios administrativos con relación a este hecho al día de la fecha.

**Artículo 2º.-** Regístrese, comuníquese y archívese.

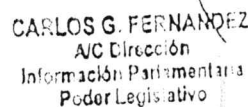
**DADA EN SESIÓN ORDINARIA DEL DÍA 5 DE OCTUBRE DE 2004.**

**RESOLUCIÓN Nº 172** 104.-

  
RAFAEL JESUS CORTES  
Secretario Legislativo  
Poder Legislativo

  
HUGO OMAR COCCARO  
Vicegobernador  
Presidente Poder Legislativo

**ES COPIA FIEL**

  
CARLOS G. FERNANDEZ  
A/C Dirección  
Información Parlamentaria  
Poder Legislativo







Provincia de Tierra del Fuego,  
Antártida e Islas del Atlántico Sur  
República Argentina

**Dirección de Aeronáutica**



"1904 - 2004  
Centenario de la Presencia Argentina  
Ininterrumpida en el Sector Antártico"

NOTA N°: 160 /04.-  
LETRA: I.D.A.P.-

USHUAIA, 25 OCT 2004

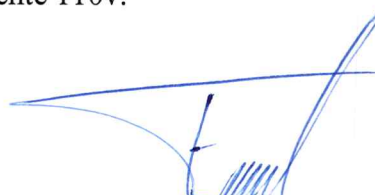
SR MINISTRO DE SALUD:

Elevo a Ud. la presente a fin de adjuntar listado de evacuaciones sanitarias realizadas con las Aeronaves de la Dirección de Aeronáutica en el corriente año, de acuerdo a lo requerido mediante Resolución N° 172/04, Artículo 1°, Inciso 3).

Se adjunta Orden de Operaciones N° 48/04, en la cual consta el equipamiento sanitario utilizado en la evacuación realizada el día 19/09/04.

Así también se informa que el equipamiento standard de la Aeronave LearJet 35 A consiste en una (1) camilla c/oxígeno y provisión de corriente 110v.

MINISTERIO DE SALUD SUBSECRETARÍA DE COORDINACIÓN Y CONTROL DE GESTIÓN	
ENTRO	SALIO
25 OCT. 2004	

  
Juan Antonio Finck  
Interventor DAP  
Dcto. Prov. 2618/04







Provincia de Tierra del Fuego, Antártida  
e Islas del Atlántico Sur  
República Argentina  
**DIRECCION PROVINCIAL DE AERONAUTICA**



Orden de Operaciones N° <u>048</u> / <u>04</u>	Fecha: <u>19</u> / <u>09</u> / <u>04</u>
Aeronave <u>LV-AIT</u> Comandante <u>SALOTTI M</u>	
Copiloto <u>BEBA M</u> 3 er. Tripulante <u>-</u>	
Vuelo Solicitado por <u>S. GOBERNADOR</u>	
Itinerario <u>USU - GRA - AER - GRA - USU</u>	
Tipo de Vuelo <u>SANITARIO</u>	

<u>PASAJEROS</u>	
<u>GRA/AER</u>	<u>AER/GRA</u>
1.- PACIENTE - <u>ORTIZ MOIRA (3 años)</u>	1.- <u>Sta CAACAMO CAROLINA</u>
2.- <u>COB SOC - OSE CAC</u>	2.- <u>Sta AGUILAR MARIA</u>
3.- <u>MEDICO - Dr MORENO FERNANDA</u>	3.- <u>PACIENTE - OYAAZO YANEZ TEASAMI</u>
4.- <u>ENFERMERA - GONZALEZ MIATA</u>	4.- <u>S. CARDENAS PEREZ PEDRO</u>
5.- <u>ACOMPANANTE - NUÑEZ NATALIA (MAMA)</u>	5.- <u>MEDICO Dr MORENO FERNANDA</u>
6.- <u>= ORTIZ FERNANDO (PAPA)</u>	6.- <u>ENFERMERA - GONZALEZ MIATA</u>
7.-	7.-
8.-	8.-

<u>CARGA</u>	
Cantidad de Bultos.....	
Peso.....	Kgs. Volúmen.....m3
RECIBIO.....	ENTREGO.....

<u>FUNCION SANITARIA</u>	
Elementos de Evacuación <u>2 BOMBAS PARA SUERQ</u> <u>1 SATURIMETRO</u> <u>1 TUBO OXIGENO</u>	
<u>UNICO LVALIJA MEDICA</u> <u>1 CABA REMEDIOS</u> <u>1 COCHONETA</u> <u>1 AMBU PEDIATRICO</u>	
Obra Social <u>OSE CAC</u>	N° de Orden.....
Observaciones.....	

Aeropuerto. SANH Hora de Despegue. 14:30  
 Aeropuerto. SAWE Hora de Aterrizaje. 14:45  
 Comb. Consumido. 460 Lbs. Comb. Cargado. 1060 Lts. Lubricantes.  
 Observaciones. T. de Vuelo 00:15

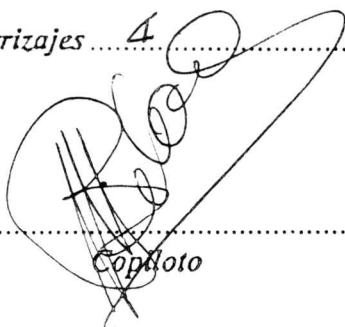
Aeropuerto. SAWE Hora de Despegue. 15:35  
 Aeropuerto. SAWE Hora de Aterrizaje. 18:25  
 Comb. Consumido. 3380 Lbs. Comb. Cargado. 2006 Lts. Lubricantes.  
 Observaciones. T. de Vuelo 02:50

Aeropuerto. SAWE Hora de Despegue. 19:25  
 Aeropuerto. SAWE Hora de Aterrizaje. 22:35  
 Comb. Consumido. 3700 Lbs. Comb. Cargado. Lts. Lubricantes.  
 Observaciones. T. de Vuelo 03:10 (Noct)

Aeropuerto. SAWE Hora de Despegue. 22:50  
 Aeropuerto. SANH Hora de Aterrizaje. 23:05  
 Comb. Consumido. 480 Lbs. Comb. Cargado. Lts. Lubricantes.  
 Observaciones. T. de Vuelo 00:15 (Noct)

① NOVEDADES: RECARGAR AIRE DE EMERGENCIA Y OXIGENO ② CALEFACCION, EN AUTO  
 NO CONTROLA CORRECTAMENTE LA TEMP. SELECTADA ③ AMPOS VUE TRANSMITEN  
 CON RUIDO ④ CABINA PICOS PRONUNCIADOS - AL DESPEGUE - 2500 Y AL  
 ATERRIZAJE + 6000 ⑤ QUEDA DELANTERA, TRAPIDA EN RODAJE  
 Tomado Conocimiento Jefe Mantenimiento

Horas Voladas 06:30 Hs. Nocturno. 03:25 Hs. IMC. Ciclos 4  
 Aterrizajes 4 Total Combustible Cargado 3066 Lbs

  
 Copiloto

  
 RICARDO A. ARAS  
 Jefe Departamento Operaciones  
 D. Aeronáutica  
 Tierra del Fuego  
 Jefe de Operaciones

  
 Comandante



Provincia de Tierra del Fuego  
Antártida e Islas del Atlántico Sur  
Hospital Regional Río Grande  
"División Despacho"



El paciente Moira Ortiz de 3 años, se

halla autorizado a ser evacuado en el avión sanitario de la Gobernación,

el día: 19.09.04, a la hora: 14:30.

Cobertura Social: OSEAC Destino: Bs. As.

Hospital o Sanatorio: Hptal Español

Se deja constancia de haber solicitado el servicio de ambulancia al arribo de la aeronave

a: Hptal. Español

Acompañantes: Dra. FERNANDA MORENO - ENF. YICITA GONZALEZ

Sra. NATALIA NUÑEZ Sr. FERNANDO ORTIZ (PADRES)

MARIA FERNANDA MORENO  
MEDICA PEDIATRA  
M.M. 106  
Hospital Regional Río Grande

Firma Médico Acompañante

Firma Dirección

Dr. RICARDO CESAR BUITRAGO  
M.N. 50288  
DIRECTOR MEDICO  
HOSPITAL REGIONAL RIO GRANDE





Listado de Evacuaciones Sanitarias realizado con las Aeronaves de la  
 Direccion de Aeronautica discriminados por Obra Social y por Aeronave

Año 2004 - Aeronave LEARJET 35 A



<u>Fecha</u>	<u>Paciente</u>	<u>Hospital</u>	<u>Cob.Social</u>	<u>Destino</u>
12/05/2004	VARGAS OLGA	H.R.R.G.	I.P.A.U.S.S.	R.Gde-Bs.As.
12/05/2004	PETRONA ROLANDO	H.R.R.G.	ACC.SOCIAL	R.Gde-Bs.As.
17/05/2004	VAZQUEZ FACUNDO	H.R.R.G.	ACC.SOCIAL	R.Gde-R.GAL.
24/05/2004	Mendez Melgarejo, Allen	UGP-S. Jorge	I.P.A.U.S.S.	USH-Bs.As.
26/05/2004	GOMEZ CARABIAS C.	H.R.U.	ACC.SOCIAL	USH-Bs.As.
09/06/2004	SOLIS MARCELO	H.R.R.G.	ACC.SOCIAL	R.GDE-Bs.As.
10/06/2004	MAC LENNAN CARLOS	H.R.U.	I.P.A.U.S.S.	Ush-Bs.As.
11/06/2004	FERNANDEZ H.	H.R.R.G.	ACC.SOCIAL	R.GDE-Bs.As.
11/06/2004	MAZZOLENI J.	H.R.R.G.	ACC.SOCIAL	R.Gde-Bs.As.
18/06/2004	AGNES RUBEN	CEMEP	I.P.A.U.S.S.	R.GDE-Bs.As.
18/06/2004	ARISTA MIGUEL	CEMEP	I.P.A.U.S.S.	R.Gde-Bs.As.
18/06/2004	VARGAS OLGA	H.R.R.G.	I.P.A.U.S.S.	BS.As.-R.GRA
22/06/2004	VAZQUEZ LUIS	H.R.R.G.	Accion Social	R.Gde-Ushuaia
23/06/2004	MOLINA ALEJANDRA	H.R.U.	Accion Social	Ush-Bs.As.
04/07/2004	PEREZ ULLOA JANINA	H.R.U.	Accion Social	USH-Bs.As.
13/07/2004	MORAND AYELEN	H.R.R.G.	Accion Social	R.GDE-Bs.As.
17/07/2004	JOFRE OLIVERO R.	H.R.U.	UNION PERS	Ush-Bs.As.
22/07/2004	GUERRERO A.ISABEL	CEMEP	I.P.A.U.S.S.	R.Gde-USH
23/07/2004	TOMAS AGUSTINA	H.R.U.	Accion Social	USH-Bs.As.
02/08/2004	GUENTELICAN S.MARIA	H.R.U.	Acción Social	USH-Bs.As.
07/08/2004	GUEUCHIMMAN YESICA	H.R.R.G.	PAMI	R.Gde-Ush
25/08/2004	VILLEGAS ALVARADO JUAN	H.R.U.	S/Cobertura	USH-Bs.As.
03/09/2004	LECHNER AYLEN	H.R.U.	Acción Social	USH-Bs.As.

4



06/09/2004	GAMARRA EULALIO	H.R.U.	Acción Social	USH-BS.AS.
06/09/2004	LEAL RAMON GUILLERMO	H.R.R.G.	Acción Social	R.Gde-Bs.As.
09/09/2004	AVILA MARCOS	H.R.U.	S/Cobertura	USH-BS.AS.
19/09/2004	ORTIZ MOIRA	H.R.R.G.	OSECAC	R.Gde-Bs.As.
20/09/2004	ALBARRACIN HUGO	H.R.U.	S/Cobertura	USH-BS.AS.
05/10/2004	GABRIEL MIGUEL	CEMEP	I.P.A.U.S.S.	R.Gde-Ushuaia
05/10/2004	BAHAMONDE CARLOS	H.R.R.G.	Acción Social	R.Gde-Bs.As.
06/10/2004	GARRO ROBERTO	H.R.R.G.	OSDE	R.Gde-Ush.
06/10/2004	GABRIEL MIGUEL	H.R.U.	I.P.A.U.S.S.	USH-BS.AS.
19/10/2004	POSTIGLIONE ESTEFANIA	CEMEP	I.P.A.U.S.S.	R.Gde-Bs.As.
20/10/2004	VERA VIDAL SERGIO	H.R.R.G.	OSMATA	R.Gde-Bs.As.
21/10/2004	VILLA MARTA	H.R.R.G.	Acción Social	R.Gde-Bs.As.

Listado de Evacuaciones Sanitarias realizado con las Aeronaves de la  
Direccion de Aeronautica discriminados por Obra Social y por Aeronave

Año 2004 - Aeronave LEARJET 60

<u>Fecha</u>	<u>Paciente</u>	<u>Hospital</u>	<u>Cob.Social</u>	<u>Destino</u>
05/01/2004	SOBRAL ROBERTO	H.R.R.G.	U.O.C.R.A.	R.GDE-Bs.As.
05/01/2004	GARCIA ERNESTO	H.R.R.G.	ACC.SOCIAL	R.GDE-Bs.As.
07/01/2004	BENITEZ LUIS	H.R.U.	ACC.SOCIAL	USH-Bs.As.
08/01/2004	RAMOS MIRTA	UGP-S.Jorge	U.G.P.	USH.-R.GAL
12/01/2004	RODRIGUEZ NANCY	H.R.R.G.	P.A.M.I.	R.GDE-Bs.As.
22/01/2004	BATTOIA ENZO	H.R.U.	ACC.SOCIAL	Ush-Bs.As.
22/01/2004	ORTIZ RAMON	H.R.U.	ACC.SOCIAL	Ush-Bs.As.
23/01/2004	Mendez Melgarejo,Ayelen	H.R.U.	I.P.A.U.S.S.	Ush-Bs.As.
23/01/2004	QUINTEROS ROSA	H.R.R.G.	ACC.SOCIAL	R.Gde-Bs.As.





06/02/2004	BACKER CARLOS	H.R.R.G.	ACC.SOCIAL	R.GDE-Bs.As.
07/02/2004	BENITEZ GRISELDA	H.R.R.G.	ACC.SOCIAL	Bs.As.-R.GDE
07/02/2004	FERNANDEZ BRAIAN	H.R.U.	O.S.P.A.C.	Ush-Bs.As.
16/02/2004	NAVARRO DANIELA	H.R.U.	I.P.A.U.S.S.	ROCA-USH
16/02/2004	ESTRADA CLIBER	H.R.U.	I.P.A.U.S.S.	ROCA-USH
16/02/2004	LOYACONO JUAN	H.R.U.	I.P.A.U.S.S.	ROCA-USH
19/02/2004	OLGUIN	H.R.R.G.	ACC.SOCIAL	R.GDE-Ush
10/03/2004	BULACIO RODRIGO	H.R.R.G.	ACC.SOCIAL	R.GDE-Bs.As.
12/03/2004	MEndez Melgarejo,L.	UGP-S.Jorge	I.P.A.U.S.S.	Ush-Bs.As.
18/03/2004	LEDESMA RUBEN	H.R.U.	DIBA	Ush-Bs.As.
25/03/2004	CEPEDA JUAN M.	H.R.R.G.	PROFE	R.GDE-Bs.As.
26/03/2004	AGUILAR EMANUEL	H.R.R.G.	ACC.SOCIAL	Bs.As.-R.GDE
26/03/2004	BULACIO RODRIGO	H.R.R.G.	ACC.SOCIAL	Bs.As.-R.GDE
03/04/2004	AYALA ANTONELLA	H.R.U.	O.S.P.A.	USH.-BS.AS
03/04/2004	FERREYRA MARCELO	H.R.R.G.	ACC.SOCIAL	R.GDE-USH
20/04/2004	LEMONS AGUSTIN	H.R.U.	I.P.A.U.S.S.	USH.-BS.AS.
20/04/2004	SOBRAL ROBERTO	H.R.R.G.	ACC.SOCIAL	Bs.As.-R.GDE
22/04/2004	BARRIA ORLANDO	H.R.U.	ACC.SOCIAL	USH.-BS.AS.
24/04/2004	PAREDES MARIA	H.R.R.G.	ACC.SOCIAL	GDE-P.AREN
29/04/2004	PEREZ ESTHER	H.R.U.	I.P.A.U.S.S.	USH.-R.GDE
30/04/2004	MAC LEOD JUAN	H.R.U.	PAMI	USH.-BS.AS.
30/04/2004	FERNANDEZ AMADOR	UGP-S.Jorge	Austral Omi	USH.-BS.AS.
30/04/2004	LEMONS AGUSTIN	H.R.U.	I.P.A.U.S.S.	BS.AS.-USH
03/05/2004	PINZO CARMEN	H.R.R.G.	PAMI	R.GDE-USH
07/05/2004	MARROCO ALBERTO	H.R.R.G.	PROFE	R.GDE-Bs.As.
07/05/2004	OJEDA SALVADOR	H.R.R.G.	I.P.A.U.S.S.	R.GDE-Bs.As.
07/05/2004	CEPEDA JUAN M.	H.R.R.G.	PROFE	BS.AS.-R.GDE
12/05/2004	GARAY GASTON	H.R.R.G.	ACC.SOCIAL	R.GDE.-BS.AS.



Listado de Evacuaciones Sanitarias realizado con las Aeronaves de la  
Direccion de Aeronautica discriminados por Obra Social y por Aeronave

Año 2004 - Aeronave ARAVA 102

<u>Fecha</u>	<u>Paciente</u>	<u>Hospital</u>	<u>Cob.Social</u>	<u>Destino</u>
02/06/2004	PROV.SANTA CRUZ	H.R.GALL.	P.S.CRUIZ	CALAF.-GAL





Provincia de Tierra del Fuego, Antártida  
e Islas del Atlántico Sur  
República Argentina

SECRETARÍA LEGAL Y TÉCNICA  
DIRECCIÓN GENERAL DE SUMARIOS

"1904 - 2004  
Centenario de la Presencia Argentina  
Ininterrumpida en el Sector Antártico"



Ref. Nota M.S.S.C.C.G. N° 3756/04.-

USHUAIA, 22 OCT. 2004

SEÑOR MINISTRO DE SALUD:

Tengo el agrado de dirigirme a Ud., a fin de dar respuesta a la información requerida por nota de referencia, relativa a un pedido de informe cursado al Poder Ejecutivo por parte de la Legislatura de la Provincia, en función de lo establecido en la Resolución N° 172/04, Punto 6º, dada en sesión ordinaria del día 5/10/04.

Al respecto, corresponde comunicar al Señor Ministro que por Decreto Provincial N° 3477/04 de fecha 28/09/04, se ordenó la instrucción de Sumario Administrativo en el ámbito del Hospital Regional Río Grande, en relación a la atención y derivación médica de la paciente menor de edad Moira ORTIZ.

Las actuaciones sumariales tramitan por Expediente S.L. y T. N° 26/04 caratulado "SUMARIO ADMINISTRATIVO - TRAMITE URGENTE - S/IRREGULARIDADES EN EL H.R.R.G. REFERENTE ASISTENCIA Y DERIVACION MEDICA A BS. AS. DE UN PACIENTE MENOR DE EDAD", y por Resolución del Ministerio de Salud N° 968/04 de fecha 14/10/04, fue designado instructor "ad hoc" el Médico Pediatra Dr. Miguel Angel TIMINO, con prestación de servicios en el Hospital Regional Ushuaia.

Para mayor información, acompaño copia certificada del Decreto Provincial N° 3477/04 antes citado, y del Dictamen Jurídico S.L. y T. N° 1273/04, de fecha 28/09/04, que forma parte del mismo.

Saludo a Ud. atentamente.-

INFORME D.G.S.(S.L. y T.) N°

611 /04.7

Cff

Cff

MINISTERIO DE SALUD SUBSECRETARÍA DE COORDINACIÓN Y CONTROL DE GESTIÓN	
2 ENTRO 2004	SALIO

CARLOS FABIÁN ELORES  
Director General de Sumarios  
Secretaría Legal y Técnica



3477/04



*Provincia de Tierra del Fuego, Antártida  
e Islas del Atlántico Sur  
República Argentina  
Poder Ejecutivo*

USHUAIA, 28 SET. 2004

VISTO: el Dictamen S.L. y T. N° 1273/2004, de la Secretaría Legal y Técnica de la Provincia; y

CONSIDERANDO:

Que el mismo se dicta en virtud de un pedido efectuado por de la Subsecretaria de Relaciones Institucionales, para que se investiguen los hechos relacionados con el deceso de una menor, en fecha 20 de septiembre del corriente año.

Que relativo a ello los distintos medios periodísticos de la Provincia han publicado notas haciendo mención sobre la atención médica de una menor de nombre "Moira" o "Moria" ORTIZ, en el Hospital Regional de Río Grande y su posterior derivación al Hospital Español de la ciudad de Buenos Aires.

Que a través de los artículos periodísticos mencionados se dieron a conocer las declaraciones que habrían efectuado familiares de la pequeña ORTIZ, anoticiándose en ese contexto sobre la posible existencia de irregularidades relacionadas a la asistencia médica que recibiera la pequeña en el Hospital Regional Río Grande, como así también durante su traslado a la Ciudad de Buenos Aires, en carácter de derivada a bordo del avión sanitario de la Provincia Lear Jet 35.

Que primeramente la niña ORTIZ habría sido internada en el Hospital Regional Río Grande, con un cuadro clínico que se habría agravado y los profesionales médicos de ese nosocomio habrían tomado la decisión de su derivación a un centro de mayor complejidad.

Que el día 19 de Septiembre, se habría logrado transportar a la pequeña ORTIZ a la Ciudad de Buenos Aires, aunque una vez arribada a dicha Ciudad el cuadro clínico de la paciente habría empeorado de manera tal que el día lunes 20 de Septiembre se produce su fallecimiento en el Hospital Español.

Que la familia de la occisa expresó su disconformidad sobre la atención brindada, reclamando la existencia de demora en la determinación del diagnóstico médico respecto de la enfermedad que afectaba a la niña, como así también las contingencias que se debieron sortear para ser finalmente derivada a la ciudad autónoma de Buenos Aires.

Que atento la gravedad que revisten los hechos, corresponde ordenar la Instrucción de un Sumario Administrativo en el ámbito del Hospital Regional Río Grande, a fin de precisar todas las circunstancias y reunir los elementos de prueba tendientes a esclarecer la comisión de irregularidades e individualizar a los responsables y proponer sanciones, si correspondiere, en relación a la asistencia y derivación médica a la Ciudad de Buenos Aires de la paciente menor de edad, de nombre "Moira" o "Moria" ORTIZ.

Que corresponde designar un instructor "ad hoc" que reúna los requisitos indicados por la Secretaría Legal y Técnica, quedando a consideración el nombramiento del mismo por parte del Señor Ministro de Salud de la Provincia.

Que el suscripto comparte lo dictaminado por la Secretaría Legal y



///... 2.

ES COPIA FIEL DEL ORIGINAL

GILBERTO E. LAS CASAS  
Secretario General de Despacho

"Las Islas Malvinas, Georgias y Sandwich del Sur y los Hielos Continentales, son y serán Argentinas"





*Provincia de Tierra del Fuego, Antártida  
e Islas del Atlántico Sur  
República Argentina  
Poder Ejecutivo*

///... 2.

Técnica disponiendo que por economía procesal el Dictamen S.L. y T. N° 1273/2004, pasen a ser parte integrantes de estos considerandos.

Que el suscripto se encuentra facultado para dictar el presente, en virtud de lo establecido por el Artículo 135° de la Constitución Provincial, y por lo dispuesto por el Artículo 27 del Reglamento de Investigaciones - Decreto Nacional N° 1798/80.

Por ello:  
EL GOBERNADOR DE LA PROVINCIA DE TIERRA DEL FUEGO,  
ANTARTIDA E ISLAS DEL ATLÁNTICO SUR  
D E C R E T A :

ARTÍCULO 1°.- Instruir SUMARIO ADMINISTRATIVO en el ámbito del Hospital Regional de Río Grande, a fin de precisar todas las circunstancias y reunir los elementos de prueba tendientes a esclarecer la comisión de irregularidades e individualizar a los responsables y proponer sanciones, si correspondiere, en relación a la asistencia y derivación médica a la Ciudad de Buenos Aires de la paciente menor de edad, de nombre "Moira" o "Moria" ORTIZ. Ello en virtud de lo expuesto en los considerandos precedentes y en el Dictamen S.L. y T N° 1273/04.

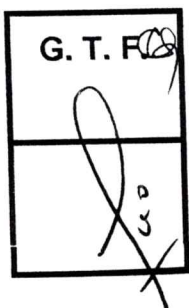
ARTÍCULO 2°.- Solicitar al Sr. Ministro de Salud disponga la designación de un instructor "ad hoc" que reúna los requisitos indicados en el Dictamen S.L. y T. N° 1273/2004.

ARTÍCULO 3°.- Dar intervención a la Dirección General de Sumarios de la Secretaría Legal y Técnica de la Provincia, a efectos de cumplir con el caratulado y registro del Sumario Administrativo ordenado.

ARTÍCULO 4°.- Remitir copia del presente al Ministerio de Salud de la Provincia y a la Dirección General de Sumarios de la Secretaría Legal y Técnica de la Provincia.

ARTÍCULO 5°.- Comunicar, dar al Boletín Oficial de la Provincia y archivar.

DECRETO N° **3477/04**



**Dn. VICENTE FILOSA**  
Ministro de Gobierno, Trabajo,  
Seguridad, Justicia y Culto

**Mario Jorge Colazo**  
GOBERNADOR  
Provincia de Tierra del Fuego  
Antártida e Islas del Atlántico Sur

ES COPIA FIEL DEL ORIGINAL

**GILBERTO E. LAS CASAS**  
Director General de Despacho



*Provincia de Tierra del Fuego, Antártida  
e Islas del Atlántico Sur  
República Argentina*

SECRETARÍA LEGAL Y TÉCNICA

"1904 — 2004  
Centenario de la Presencia Argentina  
Ininterrumpida en el Sector Antártico"



Ref. Nota N° 2583/04.-

Letra SS.R.I.

USHUAIA, 28 SET. 2004

### SEÑOR GOBERNADOR:

Viene a esta Secretaría Legal y Técnica la nota de referencia, mediante la cual la Señora Subsecretaria de Relaciones Institucionales solicita se arbitren los medios necesarios para que en forma urgente se investiguen los hechos relacionados con el deceso de una menor, en fecha 20 de septiembre del corriente año, oriunda de la Ciudad de Río Grande, que pudiera involucrar agentes de esta Administración Pública Provincial.

### ANTECEDENTES

Si bien no se aportó mayores datos para conocer con más precisión las circunstancias que habrían provocado el fallecimiento del menor de edad, puede tenerse por subsanado ello con la información publicada por los distintos medios periodísticos de la Provincia que se han ocupado del tema, siendo de destacar los diarios "El Sureño", de fecha 21 y 22 de Septiembre del 2004; "El Diario del Fin del Mundo", edición de fecha 21 de Septiembre del 2004 y el diario "Tiempo Fueguino" del día 22 de Septiembre del mismo año. En todos los casos, se hace mención sobre la atención médica de una menor de nombre "Maira" o "Moria" ORTIZ en el Hospital Regional de Río Grande y su posterior derivación al Hospital Español de la ciudad de Buenos Aires.

En efecto, a través de los artículos periodísticos mencionados se dieron a conocer las declaraciones que habrían efectuado familiares de la pequeña ORTIZ, anoticiándose en ese contexto sobre la posible existencia de irregularidades relacionadas con la asistencia médica que recibiera la pequeña en el Hospital Regional Río Grande, como así también durante su traslado a la Ciudad de Buenos Aires, en carácter de derivada a bordo del avión sanitario de la Provincia, Lear Jet 35.

ES COPIA FIEL DEL ORIGINAL

ELSA ANTEQUERA



Según refieren los medios de difusión pública bajo análisis, la niña ORTIZ habría presentado un cuadro de "Neumonía", y por ello habría sido necesaria su internación el 17 de Septiembre último en el Hospital Regional Río Grande, cuyo cuadro clínico se habría agravado y los profesionales médicos de ese nosocomio habrían tomado la decisión de su derivación a un centro de mayor complejidad.

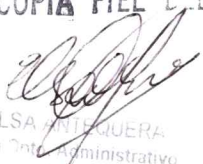
Sin embargo, también puede extraerse de las notas periodísticas que en un primer momento se habría considerado factible trasladar a la niña al Hospital Regional Ushuaia, lo cual no se habría concretado por encontrarse de Licencia el Especialista en Terapia Pediátrica.

Es así, que ante la urgencia del caso se habría dispuesto la derivación de la niña a la Ciudad de Buenos Aires, en la aeronave provincial Lear Jet 35, extrayéndose asimismo como relevante de las notas periodísticas que dicho avión no habría poseído la configuración de tipo técnica necesaria para conectar un respirador artificial necesario para la asistencia de la menor ORTIZ.

Lo cierto es que el día domingo 19 de Septiembre, se habría logrado transportar a la pequeña ORTIZ a la Ciudad de Buenos Aires, asistida por una Médica Pediatra y no habría sido necesario la utilización del respirador artificial antes indicado, aunque una vez arribada a la Ciudad de Buenos Aires el cuadro clínico de la paciente habría empeorado de manera tal que el día lunes 20 de Septiembre se produce su fallecimiento en el Hospital Español.

Es de destacar, que las notas periodísticas publicadas también reflejan que la familia de la occisa hicieron público su disconformidad con la atención brindada, en el entendimiento de que se demoró en la determinación del diagnóstico médico respecto de la enfermedad que afectaba a la niña, como así también las contingencias que se debieron sortear para ser finalmente derivada a otro Centro Médico, no obstante la urgencia y gravedad que habría presentado el caso.

COPIA FIEL DEL ORIGINAL

  
ELSA ANTEQUERA  
Jefa de Administrativo  
Subsecretaría Legal y Técnica



Provincia de Tierra del Fuego, Antártida  
e Islas del Atlántico Sur  
República Argentina

SECRETARÍA LEGAL Y TÉCNICA

"1904 — 2004  
Centenario de la Presencia Argentina  
Ininterrumpida en el Sector Antártico"



## CONCLUSIÓN

Por todo lo precedentemente expuesto, esta Secretaría Legal y Técnica considera necesario ordenar la Instrucción de un Sumario Administrativo en el ámbito del Hospital Regional Río Grande, a fin de precisar todas las circunstancias y reunir los elementos de prueba tendientes a esclarecer la comisión de irregularidades e individualizar a los responsables y proponer sanciones, si correspondiere, en relación a la asistencia y derivación médica a la Ciudad de Buenos Aires de la paciente menor de edad, de nombre "Moirá" o "Moria" ORTIZ.

Con relación al instructor, este Cuerpo Jurídico interpreta que las particularidades del caso ameritan que la dirección de la investigación sea puesta a cargo del un agente con título de médico, preferentemente de la especialidad de Pediatría.

Sin perjuicio de ello, el instructor designado al efecto deberá requerir instrucciones en la Dirección General de Sumarios de este Servicio Jurídico Permanente, y dependerá del titular de dicha área a ese efecto y por el lapso de la sustanciación sumarial.

En caso de coincidir con el criterio aquí sustentado, se adjunta Proyecto de Decreto que debería emitir el Señor Gobernador.

DICTAMEN S.L. y T. Nº 1273 /2004. -

SG.

SG.

CFF

Fernando H. DOMÍNGUEZ POSE  
Secretaría Legal y Técnica

ES COPIA FIEL DEL ORIGINAL

ELSA ANTEQUERA  
Jefa Dpto. Administrativo  
Subsecretaría Legal y Técnica







*Provincia de Tierra del Fuego, Antártida  
e Islas del Atlántico Sur  
República Argentina*

SECRETARÍA LEGAL Y TÉCNICA

"1904 — 2004

Centenario de la Presencia Argentina  
Ininterrumpida en el Sector Antártico"



## PROYECTO DE DECRETO

USHUAIA,

VISTO: el Dictamen S.L. y T. N° ..... /2004, de la Secretaría Legal y Técnica de la Provincia; y

### CONSIDERANDO:

Que el mismo se dicta en virtud de un pedido efectuado por de la Subsecretaria de Relaciones Institucionales, para que se investiguen los hechos relacionados con el deceso de una menor, en fecha 20 de septiembre del corriente año.

Que relativo a ello los distintos medios periodísticos de la Provincia han publicado notas haciendo mención sobre la atención médica de una menor de nombre "Moira" o "Moria" ORTIZ, en el Hospital Regional de Río Grande y su posterior derivación al Hospital Español de la ciudad de Buenos Aires.

Que a través de los artículos periodísticos mencionados se dieron a conocer las declaraciones que habrían efectuado familiares de la pequeña ORTIZ, anoticiándose en ese contexto sobre la posible existencia de irregularidades relacionadas a la asistencia médica que recibiera la pequeña en el Hospital Regional Río Grande, como así también durante su traslado a la Ciudad de Buenos Aires, en carácter de derivada a bordo del avión sanitario de la Provincia Lear Jet 35.

Que primeramente la niña ORTIZ habría sido internada en el Hospital Regional Río Grande, con un cuadro clínico que se habría agravado y los profesionales médicos de ese nosocomio habrían tomado la decisión de su derivación a un centro de mayor complejidad.

Que el día 19 de Septiembre, se habría logrado transportar a la pequeña ORTIZ a la Ciudad de Buenos Aires, aunque una vez arribada a dicha Ciudad el cuadro clínico de la paciente habría empeorado de manera tal que el día lunes 20 de Septiembre se produce su fallecimiento en el Hospital Español.

Que la familia de la occisa expresó su disconformidad sobre la atención brindada, reclamando la existencia de demora en la determinación del diagnóstico médico respecto de la enfermedad que afectaba a la niña, como así también las contingencias que se debieron sortear para ser finalmente derivada a la ciudad autónoma de Buenos Aires.

ES COPIA FIEL DEL ORIGINAL

"Las Islas Malvinas, Georgias y Sandwich del Sur, y los Hielos Continentales, son y serán Argentinos"

Jefa de Gabinete  
Subsecretaría Legal y Técnica

Que atento la gravedad que revisten los hechos, corresponde ordenar la Instrucción de un Sumario Administrativo en el ámbito del Hospital Regional Río Grande, a fin de precisar todas las circunstancias y reunir los elementos de prueba tendientes a esclarecer la comisión de irregularidades e individualizar a los responsables y proponer sanciones, si correspondiere, en relación a la asistencia y derivación médica a la Ciudad de Buenos Aires de la paciente menor de edad, de nombre "Moira" o "Moria" ORTIZ.

Que corresponde designar un instructor "ad hoc" que reúna los requisitos indicados por la Secretaría Legal y Técnica, quedando a consideración el nombramiento del mismo por parte del Señor Ministro de Salud de la Provincia.

Que el suscripto comparte lo dictaminado por la Secretaría Legal y Técnica disponiendo que por economía procesal el Dictamen S.L. y T. N° /2004, pasen a ser parte integrantes de estos considerandos.

Que el suscripto se encuentra facultado para dictar el presente, en virtud de lo establecido por el Artículo 135 de la Constitución Provincial, y por lo dispuesto por el Artículo 27 del Reglamento de Investigaciones - Decreto Nacional N° 1798/80.

Por ello:

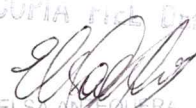
EL GOBERNADOR DE LA PROVINCIA DE TIERRA DEL FUEGO,  
ANTARTIDA E ISLAS DEL ATLÁNTICO SUR

DECRETA:

ARTÍCULO 1º.- Instruir SUMARIO ADMINISTRATIVO en el ámbito del Hospital Regional de Río Grande, a fin de precisar todas las circunstancias y reunir los elementos de prueba tendientes a esclarecer la comisión de irregularidades e individualizar a los responsables y proponer sanciones, si correspondiere, en relación a la asistencia y derivación médica a la Ciudad de Buenos Aires de la paciente menor de edad, de nombre "Moira" o "Moria" ORTIZ. Ello en virtud de lo expuesto en los considerandos precedentes y en el Dictamen S.L. y T N° /04.

ARTÍCULO 2º.- Solicitar al Sr. Ministro de Salud disponga la designación de un instructor "ad hoc" que reúna los requisitos indicados en el Dictamen S.L. y T. N° /2004.

ARTÍCULO 3º.-Dar intervención a la Dirección General de Sumarios de la Secretaría Legal y Técnica de la Provincia, a efectos de cumplir con el caratulado y registro del Sumario Administrativo ordenado.

ES COPIA DEL ORIGINAL  
  
ELSA ACHEYLLERA  
Jefa Dpto. Administrativo  
Subsecretaría Legal y Técnica



*Provincia de Tierra del Fuego, Antártida  
e Islas del Atlántico Sur  
República Argentina*

SECRETARÍA LEGAL Y TÉCNICA



"1904 — 2004  
Centenario de la Presencia Argentina  
Ininterrumpida en el Sector Antártico"

ARTÍCULO 4º.- Remitir copia del presente Decreto al Ministerio de Salud de la Provincia y a la Dirección General de Sumarios de la Secretaría Legal y Técnica de la Provincia.

ARTÍCULO 5º: Comuníquese ....

 DECRETO Nº

ES COPIA FIEL DEL ORIGINAL

  
ELSA ANTEQUERA  
Jefa Dpto. Administrativo  
Subsecretaría Legal y Técnica



